

# 53. DERS

## GAYR-I MUNSARİF KELİMELEK -II- SIFATLAR

SIFAT OLAN SÖZCÜKLERİN GAYR-İ MUNSARİF OLMA KOŞULLARI	
Hangi Sıfatlar Gayr-i Munsariftir?	Örnekler
● Müennesi (فَعْلَى) şeklinde gelen (فَعْلَانُ) veznindeki sıfat-ı müşebbeheler	عَطْشَانُ، ظَمَانُ، سَكْرَانُ، غَضَبَانُ، شَبَعَانُ، سَهْرَانُ، رِيَانُ، جَوْعَانُ، خَسْرَانُ، خَسْرَانُ، حَيْرَانُ، تَعْبَانُ
● (أَفْعُلُ) vezninde bulunan sıfat-ı müşebbehe ve ism-i tafdil yapıları	أَحْمَرُ، أَيْضُ، أَزْرَقُ، أَعْرَجُ، أَعْمَى، أَحْوَلُ، أَكْبَرُ، أَفْسَطُ، أَشْهَرُ، أَسْعَدُ، أَنْدَرُ، أَفْضَلُ
● (مَفْعُلُ) ve (فُعَالُ) vezninlerinde bulunan üleştirme sayıları	أَحَادَ، ثُنَاءَ، ثَلَاثَ، رُبَاعَ، خُمَاسَ، سُدَاسَ، مَسْبَعَ، مِثْمَنَ، مِثْسَعَ، مَعْشَرَ، مِثْلَثَ، مِثْنَى
● (أُخْرَى) kelimesinin çoğulu olan (أُخَرُ) ve diğerleri anlamına gelen (أُخَرُ) sözcüğü	أُخَرُ

**GAYR-İ MUNSARİF OLAN KELİMELEK, SONLARINA  
KESRE VE TENVİN KABUL ETMEZLER.**

**GAYR-İ MUNSARİF OLAN İSİMLER LAFZEN MEKRUR;  
CER ALÂMETLERİ KESRE YERİNE FETHA'DIR.**

Gayr-i Munsarif Olan Sıfatlarla İlgili Cümle Örneği		
Hâl (Fetha ile Mansup)	Nâib-i Fâil (Ref Alâmeti Vav)	Meçhul Fiil
تُثَاء	الْمُرْشَحُونَ	سَيَدْخُلُ
Adaylar ikişer ikişer içeri alınacak.		

**GAYR-İ MUNSARİF OLAN SIFATLARLA İLGİLİ ÖRNEK CÜMLELER**

- (1) هَذَا الْمَسْجِدُ أَقْدَمُ مَسَاجِدِ الْمَدِينَةِ.  
Bu cami, kentteki camilerin en eskisidir.
- (2) سَقَيْتُ الْعَدَاءَ مَاءً بَارِدًا أَثْنَاءَ السِّبَاقِ لِكَوْنِهِ ظَمَانٌ.  
Yarışma esnasında atlete, susamış olduğu için soğuk su verdim.
- (3) اشْتَرَيْتُ لِوَالِدِي أَمْسٍ قَمِيصًا أَبْيَضَ بِمُنَاسَبَةِ عِيدِ مِيلَادِهِ.  
Doğum günü münasebetiyle dün, babama, beyaz bir gömlek satın aldım.
- (4) لَا أَكُلُ أَيَّ شَيْءٍ أَبَدًا وَ أَنَا شَبْعَانُ.  
Karnım tok iken kesinlikle hiçbir şey yemem.
- (5) تَتَوَتَّرُ أَعْصَابُ وَالِدِي كَثِيرًا وَ هُوَ غَضْبَانُ.  
Babam öfkelendiğinde sinirleri iyice gerginleşir.
- (6) يَزْكِبُ الْأَطْفَالُ الْأَرَاجِيحَ مَثْنَى وَ ثَلَاثَ.  
Çocuklar salıncaklara ikişer üçer biniyorlar.
- (7) تُرْكِبُ الْحَدَّامَةُ الْأَطْفَالَ وَ الطِّفْلَاتِ الْحَافِلَةَ أَحَادَ.  
Bakıcı kadın, erkek ve kız çocuklarını otobüse birer birer bindiriyor.
- (8) كَثِيرًا مَا يُؤْتَبُ الْمُقَاوِلُ ذَلِكَ الْعَامِلِ لِكَوْنِهِ كَسْلَانٌ وَ فُضُولِيًّا.  
Mütahit, tembel ve işgüzar oluşu nedeniyle o işçiyi sık sık azarlıyor.
- (9) هَذِهِ السَّيَّارَةُ أَعْلَى مِنْ تِلْكَ.  
Bu araba diğerinden daha pahalıdır.
- (10) يَصِلُ الْمَدْعُوْنَ وَ الْفَنَّاوْنَ إِلَى الْحَفْلِ ثَلَاثَ وَ خُمَاسَ.  
Konuklar ve sanatçılar üçer beşer partiye geliyorlar.
- (11) لَا تَبْتَ شَبْعَانُ وَ جَارُكَ جَوْعَانُ.  
Komşun aç iken tok karnına yatma!
- (12) أَعْتَرِفُ أَنَّ ابْنَكَ أَكْثَرُ ذَكَاءً وَ مَهَارَةً مِنْ ابْنِي أَنَا.  
Oğlunun, benim oğlumdan daha zeki ve becerikli olduğunu itiraf ediyorum.

(13) صَافَحَ الْمُوظَّفُونَ الْمُدِيرَ الْجَدِيدَ أَحَادًا.

Memurlar yeni müdürle teker teker tokalaştı.

(14) دَخَلَ الْمُسَافِرُ الصَّائِمَ الْمَطْعَمَ جَوْعَانَ وَ خَرَجَ مِنْهُ شَبْعَانٌ.

Oruçlu yolcu lokantaya aç olarak girdi, tok olarak çıktı.

(15) هَذَا الثَّلَّ أَعْلَى مِنْ ذَلِكَ الثَّلِّ حَوَالِي خَمْسِينَ مِثْرًا.

Bu tepe, o tepeden yaklaşık olarak elli metre daha yüksektir.

(16) كُلُّ طَالِبٍ فِي كُلِّيتِنَا ظِمَانٌ إِلَى الْحِكْمَةِ وَالْمَعْرِفَةِ.

Fakültemizdeki her öğrenci hikmete ve bilgiye susamıştır.

(17) لَسْتُ بِأَسْبَقَ مِنْ زُمَلَائِي فِي الرِّيَاضِيَّاتِ وَالْفِيزِيَاءِ.

Matematik ve Fizik konusunda arkadaşlarımdan daha önde değilim.

(18) يَجِبُ عَلَيْنَا أَنْ نَنْتَهِيَ مِنْ هَذِهِ الْمَشْكَلَةِ وَ نَنْتَقِلَ إِلَى مَسَائِلَ آخَرَ حَيَوِيَّةٍ.

Bu meseleyi bitirip, diğer hayati meselelere geçmek zorundayız.

(19) وَإِذَا حَيِّيتُمْ بِتَحِيَّةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا.

Şayet size selam verilirse, siz de bu selamdan daha güzeliyle karşılık verin.

(20) لَا فَرْقَ بَيْنَ أَبْيَضَ وَ أَسْوَدَ فِي الْإِسْلَامِ إِلَّا بِالتَّقْوَى.

İslam'da beyaz (ırk)la siyah (ırk) arasında 'takva'dan başka üstünlük kriteri yoktur.

(21) لَا تَنَمَّ شَبْعَانٌ وَ جَارُكَ جَوْعَانَ.

Komşun aç iken tok karnına yatma!

(22) جَنَيْتُ مِنَ الْحَدِيقَةِ زُرْدَةً حَمْرَاءَ وَ زَنْبَقًا أَبْيَضَ وَ أَفْحَوَانًا أَصْفَرَ.

Bahçeden birer tane kırmızı gül, beyaz zambak ve sarı papatya topladım.

(23) هَذِهِ الْخَضِرَاوَاتُ الَّتِي اشْتَرَيْتُهَا مِنْ بَائِعِ الْخَضَارِ أَنْفَعُ مِنَ الْأَعْدِيَةِ النَّشْوِيَّةِ.

Manavdan aldığım bu sebzeler nişastalı besinlerden daha yararlıdır.

(24) فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ.

Sizden kim hasta veya yolcu ise, diğer bazı günlerde (orucunu) tutabilir.

(25) لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ.

Biz insanı en güzel surette yarattık, sonra onu en sefil noktaya indirdik.

(26) اشْتَرَتِ الْمَرْأَةُ لِبْفَلَتِهَا الْأَنِيسَةَ دُبُوسَ شَعْرِ أَحْمَرَ.

Kadın, sevimli çocuğuna kırmızı renkli bir saç tokası satın aldı.

- (27) أَخَذَ الْكَشَافُ الصَّغِيرُ مَعَهُ قِرْبَةً خَضْرَاءَ وَ مِنْظَارًا أَسْوَدَ.  
Küçük izci, yanına yeşil bir matara ve siyah bir dürbün aldı.
- (28) فَرَجَعَ مُوسَى إِلَى قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا.  
Ve Hz. Musa öfkeli ve üzüntülü bir şekilde kavmine döndü.
- (29) بَكَى الطِّفْلُ الصَّغِيرُ بُكَاءً لِكَوْنِهِ عَطْشَانَ كَثِيرًا.  
Küçük çocuk, çok susamış olduğu için hıçkıra hıçkıra ağladı.
- (30) وَجَدْتُ الْبُرْتُقَالَ وَ الْيُوسُفِيَّ أَرْخَصَ الْفَوَاكِهَ فِي الْأَسْوَاقِ.  
Portakal ve mandalini, çarşıdaki meyvelerin en ucuzu olarak gördüm.
- (31) قَضَيْتُ اللَّيْلَةَ الْمَاضِيَةَ سَهْرَانَ بِسَبَبِ شِدَّةِ الْحَرَارَةِ.  
Aşırı sıcaktan ötürü dünkü geceyi uykusuz bir halde geçirdim.
- (32) سَافَرْتُ إِلَى الْقَاهِرَةِ وَ نَزَلْتُ فِي أَعْلَى الْفَنَاقِ وَأَفْخَرِهَا.  
Kahire'ye gittim ve otellerin en pahalı ve en lüks olanına yerleştim.
- (33) هَرَعَ الْفُقَرَاءُ إِلَى تَسْلُمِ الْمُسَاعَدَاتِ الْغِذَائِيَّةِ خُمَاسَ وَ سُدَاسَ.  
Yoksul insanlar, gıda yardımlarını almak için beşer altışar üşüştiler.
- (34) أَرَادَ الْمُعَلِّمُ مِنَ الطُّلَّابِ أَنْ يَكْتُبُوا الْعَنَاوِينَ بِحَبْرِ أَحْمَرَ.  
Öğretmen, öğrencilerden, başlıkları kırmızı mürekkeple yazmalarını istedi.
- (35) كُنَّا نُلَوِّحُ بِأَيْدِينَا إِلَى سَيَّارَاتٍ أُخَرَ عِنْدَ عَوْدَتِنَا مِنَ الْقَرْيَةِ بِالْقَطَارِ.  
Trenle köyden dönerken, diğer arabalara el sallıyorduk.
- (36) يُحَاوِلُ الْخَبَرَاءُ أَنْ يَضْعُوا حَلًّا أَنْسَبَ لِهَذِهِ الْمَشَاكِلِ.  
Uzmanlar, bu sorunların halli için en uygun çözümü bulmaya çalışıyor.
- (37) شَرَعَ الْجُنُودُ يَنْسَحِبُونَ مِنَ الْجَبْهَةِ مَثَلَتْ وَ مَرَبَعَ.  
Askerler, cepheden üçer dörder çekilmeye başladılar.
- (38) أَصْدَرَتْ الْحُكُومَةُ الْجَدِيدَةُ قَانُونًا جَدِيدًا أَنْسَبَ لظُرُوفِ رِجَالِ الْأَعْمَالِ.  
Yeni hükümet, işadamlarının durumuna daha uygun yeni bir kanun çıkardı.

**GAYR-İ MUNSARİF OLAN KELİMELER,  
-TIPKI CEMİ MÜENNES SÂLİM İSİMLER GİBİ-  
MAHALLEN DEĞİL LAFZEN İRAPLANIRLAR.**

**GAYR-İ MUNSARİF KELİME, İKİ YERDE KESRE ALIR:**

1. BAŞINDA HARF-İ TARİF BULUNDUĞUNDA
2. MUZÂF DURUMUNDA OLDUĞUNDA.

**HATIRLATMA**

Sonuna kesre ve tenvin kabul etmeyen ve bu özelliği ile ‘gayr-i munsarif’ olarak adlandırılan kelime türü, *-tıpkı diğer bütün isimler gibi-* içinde yer aldığı cümlelerin nahiv bakımından herhangi bir ögesi (mübtedası, haberi, fâili, mefûlu, nâib-i fâili v.s.) durumundadır.

**مَشَاكِلُ الْعَيْنِ**

مَشَاكِلُ الْعَيْنِ شَائِعَةٌ بَيْنَ الْأَطْفَالِ. وَقَدْ تَبَدُّوْا لَكَ أَحْيَانًا مُخِيفَةً، لَكِنَّهَا فِي مُعْظَمِ الْأَحْيَانِ تَكُونُ نَتِيجَةَ الْتِهَابِ بِسِيطِ يُمَكِّنُ مُعَالَجَتَهُ بِسُهُولَةٍ. دَائِمًا اسْتِشِيرِي طَبِيبَكَ لَوْ بَدَتْ عَيْنُ وَلَدِكَ مُلْتَهَبَةً أَوْ مُحَمَّرَةً أَوْ لَوْ تَذْمُرُ مِنْ أَلَمٍ أَوْ وَرَمٍ. وَ بِمَا أَنَّ التَّهَابَاتِ الْعَيْنِ تَنْتَشِرُ بِسُهُولَةٍ، أُعْطِيَ وَلَدُكَ مِشْفَتَهُ الْخَاصَّةَ وَ أَبْقَى يَدِيهِ نَظِيفَتَيْنِ بِقَدْرِ الْإِمْكَانِ.

**جَوَارُ الْحَضَارَاتِ**

لَطَالَمَا دَعَوْنَا إِلَى تَعَاوُنِ ثَقَافِي نَزِيهِ بَيْنَ مُخْتَلِفِ شُعُوبِ الْمَعْمُورَةِ، مُقَامٍ عَلَى التَّقْدِيرِ الْمُتَبَادَلِ، مُبْرَأً مِنْ عُقْدِ الْأَسْتِعْلَاءِ وَ الْعُزُورِ وَ إِرَادَةِ الْهَيْمَنَةِ وَ الْأَسْتِعْلَالِ، مُحَاطٍ بِأَكْثَرِ مَا يُمَكِّنُ مِنَ الْإِنْتِبَاهِ وَ التَّحَرِّيِ لِلْحِفَاطِ عَلَى خُصُوصِيَّةِ كُلِّ ثَقَافَةٍ وَ إِبْرَازِ طَرَافَتِهَا وَ صِيَانَةِ عَنْقَرِيَّتِهَا وَ ذَلِكَ إِيْمَانًا مِنَّا بِأَنَّ حُظُوظَ الشُّعُوبِ -كَأَلْفَرَادٍ- مُتَسَاوِيَةٌ فِي الْإِبْدَاعِ وَ الْعَطَاءِ وَ أَنَّ شَرَفَ الْمُسَاهَمَةِ فِي إِثْرَاءِ الْحَضَارَةِ الْبَشَرِيَّةِ حَقٌّ وَ وَاجِبٌ فِي آنٍ مَعًا،

يُمَارِسُهَا وَ يَتَحَمَّلُ تَبَاعِبَهَا كُلَّ الْبَشَرِ، مَهْمَا تَعَدَّدَتْ أَجْنَاسُهُمْ وَ اخْتَلَفَ لَوْنُ  
بَشَرَتِهِمْ وَ مَهْمَا تَفَاوَتَتْ ثُرَوَاتُهُمْ الطَّبِيعِيَّةُ، وَ تَعَاظَمَ حَجْمُهُمْ الدِّيْمُغْرَافِي وَ  
تَرَامَى حَيَرُهُمُ الْجُغْرَافِي، وَ ثَقُلَ مَا يُسَمَّى بِوَزْنِهِمُ السِّيَاسِي.

ذَلِكَ هُوَ الْمَوْقِفُ السَّلِيمُ الَّذِي يُمْلِيهِ الْعَقْلُ الْمُتَبَصِّرُ، وَ تَقْتَضِيهِ  
الْأَخْلَاقُ السَّامِيَّةُ وَ تَفْرِضُهُ مُتَطَلَّبَاتُ السَّلَامِ الْعَادِلَةِ الدَّائِمَةِ، وَ الَّذِي دَلَّ  
التَّارِيخُ فِي مُتَعَاقِبِ أَحْقَابِهِ وَ مُتَقَلِّبِ أَطْوَارِهِ عَلَى أَنَّ الشُّحْنَاءَ وَ الْأَحْقَادَ وَ  
الْحُرُوبَ وَ الْإِسْتِعْمَارَ وَ الدَّمَارَ الَّتِي قَاسَتْ مِنْ وَيْلَاتِهَا الْبَشَرِيَّةُ، وَ لَا تَزَالُ.  
إِنَّمَا هِيَ نَتِيجَةُ حَثْمِيَّةٍ لِلتَّنَكُّرِ لَهُ أَوْ السَّهْوِ عَنْهُ.

وَ كَثِيرًا مَا لَفَّتْنَا نَظَرَ فِتْنَةٍ مِنْ إِخْوَانِنَا فِي الْوُطَنِ، وَ أَصْدِقَائِنَا فِي  
الْغَرْبِ إِلَى مَحْوِ آثَارِ الْإِلْتِبَاسِ التَّارِيخِيِّ الْكَبِيرِ الَّذِي أَفْسَدَ عِلَاقَاتِ الشَّرْقِ  
وَ الْغَرْبِ مُنْذُ قُرُونٍ وَ مَهَّدَ إِلَى الْحُرُوبِ الصَّلِيبِيَّةِ وَ بَرَّرَ الْإِسْتِعْمَارَ وَ  
الْإِغْتِدَاءَ عَلَى حُرُمَاتِ الشُّعُوبِ وَ الْقَضَاءَ عَلَى شَخْصِيَّتَيْهَا بِدَعْوَى إِخْرَاجِهَا  
مِنْ ظُلُمَاتِ الْبُدَايَةِ إِلَى نُورِ الْعُضْرِ وَ جَنَّةِ التَّقَدُّمِ وَ الرِّفَاحَةِ الْمَوْعُودَةِ.

حكمة اليوم

الْوَحْدَةُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسِ الشُّوْءِ